

31979L0117

L 33/36

EIROPAS KOPIENU OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

8.2.1979.

PADOMES DIREKTĪVA**(1978. gada 21. decembris),****ar ko aizliedz laist tirgū un izmantot augu aizsardzības līdzekļus, kuru sastāvā ir konkrētas aktīvās vielas****(79/117/EEK)**

EIROPAS KOPIENU PADOME,

tā kā šie noteikumi dažādās dalībvalstīs atšķiras un tādēļ rodas šķēršļi, kas tieši ietekmē kopējā tirgus ieviešanu un darbību;

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas kopienas dibināšanas līgumu un jo īpaši tā 100. pantu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu ⁽¹⁾,

tā kā no šādiem šķēršļiem tomēr būtu vēlams izvairīties, saskaņojot attiecīgus noteikumus, kas dalībvalstīs noteikti ar normatīvajiem un administratīvajiem aktiem;

ņemot vērā Eiropas Parlamenta atzinumu ⁽²⁾,ņemot vērā Ekonomikas un sociālo lietu komitejas atzinumu ⁽³⁾,

tā kā tādēļ, liekas, ir pamats ieviest aizliegumus attiecībā uz visiem augu aizsardzības līdzekļiem, kas satur aktīvās vielas, kuras, pienācīgi lietojot pat tikai paredzētajam mērķim, izraisa vai var izraisīt kaitīgu iedarbību uz cilvēku vai dzīvnieku veselību vai īpaši nelabvēlīgu ietekmi uz vidi;

tā kā augkopībai ir ļoti nozīmīga vieta Eiropas Ekonomikas kopienā;

tā kā augkopības ražu nepārtraukti ietekmē kaitīgi organismi un nezāles; tā kā ir ļoti būtiski aizsargāt augus pret šiem riska faktoriem, lai nebūtu ražas zudumu un lai tie būtu pieejami tirgū;

tā kā dažiem augu aizsardzības līdzekļiem tomēr var pieļaut izņēmumus attiecībā uz izmantošanu attiecīgajā valstī, kur ekoloģisku apsvērumu dēļ pastāv īpaša vajadzība un kur riska faktori ir mazāki nekā citu iepriekš atļauto izmantošanas veidu gadījumā;

tā kā viena no nozīmīgākajām augu un augu produktu aizsardzības un lauksaimniecības ražīguma paaugstināšanas metodēm ir augu aizsardzības līdzekļu izmantošana;

tā kā pat šie izņēmumi būtu jāizslēdz, tiklīdz ir pieejamas mazāk bīstamas apstrādes metodes;

tā kā kopumā šo augu aizsardzības līdzekļu ietekme uz augkopību nevar būt pilnīgi labvēlīga; tā kā to izmantošana ietver riska faktorus cilvēkiem un videi, jo galvenokārt tās ir toksiskas vielas vai preparāti ar bīstamu iedarbību;

tā kā, no otras puses, ir nepieciešams piešķirt dalībvalstu iestādēm ierobežotas tiesības uz laiku apturēt izmantošanas aizliegumu, ja rodas neparedzēti draudi augkopībai, kurus nevar apturēt ar citiem līdzekļiem;

tā kā dažu augu aizsardzības līdzekļu gadījumā riska faktori ir tik būtiski, ka šo līdzekļu turpmāka izmantošana nav pilnīgi vai daļēji pieļaujama;

tā kā direktīvā neiekļauj augu aizsardzības līdzekļus pētnieciskiem un analītiskiem mērķiem;

tā kā dalībvalstis tādēļ ne tikai kontrolēja augu aizsardzības līdzekļu realizāciju, bet arī ieviesa ierobežojumus vai aizliegumus attiecībā uz noteiktu augu aizsardzības līdzekļu izmantošanu un arī realizāciju;

tā kā turklāt nav adekvāti piemērot Kopienas noteikumus augu aizsardzības līdzekļiem, ko eksportē uz trešajām valstīm, jo šajās valstīs parasti pastāv savi noteikumi;

⁽¹⁾ OV C 200, 26.8.1976., 10. lpp.⁽²⁾ OV C 30, 7.2.1977., 38. lpp.⁽³⁾ OV C 114, 11.5.1977., 16. lpp.

tā kā šīs direktīvas īstenošana un tās pielikuma pielāgošana jaunākajām zinātnes un tehnikas atziņām prasa ciešu sadarbību starp Komisiju un dalībvalstīm; tā kā Pastāvīgās augu veselības komitejas un Pesticīdu zinātniskās komitejas procedūra pašlaik, ierobežotā laikā, dod tam pietiekamu pamatu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO DIREKTĪVU.

1. pants

Šī direktīva attiecas uz aizliegumu laist tirgū un izmantot augu aizsardzības līdzekļus, kuru sastāvā ir noteiktas aktīvās vielas.

2. pants

Šajā direktīvā izmanto šādas definīcijas:

1. Augu aizsardzības līdzekļi

Aktīvās vielas un preparāti, kas satur vienu vai vairākas aktīvās vielas, kas domātas:

- 1.1. lai iznīcinātu organismus, kas kaitīgi augiem vai augu produktiem, vai lai aizsargātu augus no šādiem organismiem, ciktāl šādas vielas vai preparāti nav definēti šādos noteikumos;
- 1.2. lai ietekmētu augu dzīvības procesus, bet ne kā barības vielas;
- 1.3. lai aizsargātu augu produktus, ciktāl uz šādām vielām vai preparātiem neattiecas Padomes vai Komisijas īpaši noteikumi par konservantiem;
- 1.4. lai iznīcinātu nevēlamus augus;
- 1.5. lai iznīcinātu augu daļas vai novērstu augu nevēlamu augšanu.

2. Vielas

Ķīmiski elementi un to savienojumi, dabiski vai ražoti.

3. Preparāti

Maisījumi vai šķīdumi, kas sastāv no divām vai vairākām vielām vai mikroorganismiem, vai vīrusiem, ko izmanto kā augu aizsardzības līdzekļus.

4. Aktīvās vielas

Vielas, mikroorganismi un vīrusi, kam piemīt vispārēja vai specifiska iedarbība:

- 4.1. uz kaitīgiem organismiem vai
- 4.2. uz augiem, augu daļām vai augu produktiem.

5. Augi

Dzīvie augi un dzīvās augu daļas, ieskaitot svaigus augļus un sēklas.

6. Augu produkti

Produkti neapstrādātā veidā vai pēc vienkāršas apstrādes, piemēram, malšanas, žāvēšanas vai presēšanas, bet neiekļaujot pašus augus, kā definēts 5. punktā.

7. Kaitīgie organismi

Dzīvnieku vai augu izcelsmes kaitēkļi, kas apdraud augus un augu produktus, vai vīrusi, mikoplazmas vai citi patogēni.

8. Dzīvnieki

Tādu sugu dzīvnieki, ko cilvēki parasti baro, tur vai lieto pārtikā.

9. Laišana tirgū

Jebkura īpašuma nodošana, par samaksu vai bez maksas.

10. Vide

Cilvēku saistība ar ūdeni, gaisu, zemi un visām bioloģiskām formām.

3. pants

Dalībvalstis nodrošina, ka augu aizsardzības līdzekļi, kas satur vienu vai vairākas aktīvas vielas, kuras uzskaitītas pielikumā, netiek laisti tirgū vai izmantoti.

Pirmo daļu nepiemēro augu aizsardzības līdzekļiem, kas satur niecīgus piemaisījumus, ja tādi radušies ražošanas procesā un kaitīgi neietekmē cilvēkus, dzīvniekus vai vidi.

4. pants

1. Atkāpjoties no 3. panta, dalībvalstis drīkst pielikuma otrajā ailē noteiktajos gadījumos uz laiku atļaut laist tirgū vai izmantot to teritorijā augu aizsardzības līdzekļus, kas satur noteiktas aktīvas vielas, kas uzskaitītas pielikuma pirmajā ailē.

2. Dalībvalstis informē citas dalībvalstis un Komisiju par visiem gadījumiem, kad ir piemērots 1. punkts, un, ja Komisija pieprasa, sniedz sīku pārskatu, cik daudz katra aktīvā viela ir lietota.

5. pants

Direktīva neattiecas uz augu aizsardzības līdzekļiem, kas paredzēti:

- a) pētnieciskiem vai analītiskiem mērķiem;
- b) eksportam uz trešajām valstīm.

6. pants

1. Pēc Komisijas konsultēšanās ar Pesticīdu zinātnisko komiteju, kas izveidota saskaņā ar Lēmumu 78/436/EEK⁽¹⁾, un saskaņā ar 8. pantā noteikto procedūru pieņem šo:

- a) visus grozījumus A grupā (dzīvsudraba savienojumi) un B grupā (stabilie hlororganiskie savienojumi) attiecībā uz vielām pielikuma 1. ailē;
- b) visus pielikuma 2. ailē nepieciešamos grozījumus. Ja jāatceļ kāds grozījums, nav nepieciešama iepriekšēja konsultēšanās ar zinātnisko komiteju, ja visas dalībvalstis informējušas Komisiju, ka tās nedomā vai vairs nedomā ilgāk izmantot šo grozījumu. Šo informāciju var iesniegt Pastāvīgajai augu veselības komitejai, kas izveidota saskaņā ar Lēmumu 76/894/EEK⁽²⁾.

2. 1. punkts ir spēkā piecus gadus no 1981. gada 1. janvāra.

Padome, rīkojoties vienbalsīgi attiecībā uz Komisijas priekšlikumu, var nolemt pagarināt 1. punkta derīguma laiku vai atcelt jebkurus ierobežojumus attiecībā uz tā piemērošanu.

⁽¹⁾ OV L 124, 12.5.1978., 16. lpp.

⁽²⁾ OV L 340, 9.12.1976., 25. lpp.

3. Visus pielikuma grozījumus, kas nav noteikti 1. punktā, Padome pieņem pēc Komisijas priekšlikuma.

4. Komisija vismaz reizi divos gados pārbauda, vai un kādā mērā būtu jāgroza pielikuma otrā aile.

5. Visi grozījumi pielikumā jāveic saskaņā ar jaunākajām zinātnes un tehnikas atziņām.

6. Aktīvu vielu iekļauj pielikumā, ja pienācīgi lietojot pat tikai paredzētajam mērķim, tā izraisa vai var izraisīt:

- a) kaitīgu ietekmi uz cilvēku vai dzīvnieku veselību;
- b) īpaši nelabvēlīgu ietekmi uz vidi.

7. pants

1. Ja neparedzamu draudu dēļ, kas apdraud augu ražošanu un ko nevar apkarot ar citiem līdzekļiem, dalībvalstī ir nepieciešams lietot augu aizsardzības līdzekli, kas satur vienu vai vairākas pielikumā uzskaitītās aktīvās vielas, attiecīgā dalībvalsts var atļaut laist tirgū un izmantot šādu līdzekli laika posmā līdz 120 dienām. Dalībvalsts par šādu rīcību nekavējoties informē citas dalībvalstis un Komisiju.

2. Saskaņā ar 8. pantā noteikto procedūru, tas ir jādara nekavējoties, ja atkarībā no apstākļiem dalībvalsts rīcība attiecībā uz 1. punktu var tikt turpināta vai atkārtota.

8. pants

1. Ja jāievēro šajā pantā noteiktā procedūra, priekšsēdētājs nekavējoties pēc savas iniciatīvas vai pēc dalībvalsts pieprasījuma iesniedz jautājumus izskatīšanai Pastāvīgajā augu veselības komitejā, turpmāk "Komiteja".

2. Dalībvalstu balsis Komitejā vērtē, kā noteikts Līguma 148. panta 2. punktā. Priekšsēdētājs balsošanā nepiedalās.

3. Komisijas pārstāvis iesniedz Komitejai veicamo pasākumu projektu. Komiteja sniedz savu atzinumu par projektu termiņā, ko priekšsēdētājs nosaka atkarībā no jautājuma steidzamības. Atzinumus pieņem ar 41 balsu vairākumu.

4. Komisija apstiprina un tūlīt ievieš paredzamos pasākumus, ja tie ir saskaņā ar Komitejas atzinumu. Ja paredzamie pasākumi nav saskaņā ar Komitejas atzinumu vai ja atzinums nav sniegts, Komisija nekavējoties iesniedz Padomei priekšlikumu par veicamajiem pasākumiem. Padome pieņem pasākumus ar kvalificētu balsu vairākumu.

Ja Padome nav pieņēmusi pasākumus triju mēnešu laikā pēc priekšlikuma iesniegšanas, Komisija nekavējoties pieņem un īsteno ierosinātos pasākumus.

9. pants

Dalībvalstīs, vēlākais, līdz 1980. gada 1. janvārim stājas spēkā normatīvie un administratīvie akti, kas vajadzīgi, lai izpildītu šīs

direktīvas prasības. Dalībvalstis par to tūlīt informē Komisiju.

10. pants

Šī direktīva ir adresēta dalībvalstīm.

Briselē, 1978. gada 21. decembrī

Padomes vārdā —

priekšsēdētājs

Otto Graf LAMBSDORFF

PIELIKUMS

3. pantā minēto aktīvo vielu vai aktīvo vielu grupu nosaukumi	Gadījumi, kuros saskaņā ar 4. pantu ir atļauts tirgot un lietot
A. Dzīvsudraba savienojumi	
1. Dzīvsudraba oksīds	kā krāsviela pret augļu koku vēzi (rūsu) ābelēm pēc ražas novākšanas un līdz acošanai
2. Dzīvsudraba hlorīds (kalomels)	a) rāceņiem pret <i>Plasmodiophora</i> b) sīpolu sēklām un augiem pret <i>Sclerotium</i> c) dekoratīvajai un sporta laukumu velēnai pret <i>Sclerotinia</i> un <i>Fusarium</i>
3. Citi neorganiskie dzīvsudraba savienojumi	
4. Dzīvsudraba alkilsavienojumi	a) puķu sīpolu un sēklas kartupeļu iemērķšanai b) bāzes un pirmsbāzes graudaugu sēklām, izņemot kukurūzu un cukurbiešu sēklas
5. Dzīvsudraba alkilsavienojumi un arilsavienojumi	a) kā krāsviela pret augļu koku vēzi (rūsu) ābelēm pēc ražas novākšanas un līdz acošanai b) rudeņos, lai vajadzības gadījumā pēc neparedzēti mitras vasaras novērstu <i>Nectria galligena</i> (rūsu) Bremlija ābelēm Ziemeļīrijā c) puķu sīpolu un sēklas kartupeļu iemērķšanai d) graudaugu, biešu, linu un rapšu sēklu apstrādei

3. pantā minēto aktīvo vielu vai aktīvo vielu grupu nosaukumi	Gadījumi, kuros saskaņā ar 4. pantu ir atļauts tirgot un lietot
B. Stabili hlrororganiskie savienojumi	
1. Aldrīns	a) augsnes apstrādei stādaudzētavās, zemeņu dobēs pirms izstādišanas, dekoratīvo augu dobēs un vīnaudzētavās pret <i>Otiorrhynchus</i> b) kartupeļu apstrādei Īrijā un Apvienotajā Karalistē, kas audzēti ganību zemē, pret <i>Agriotes</i> c) narcišu apstrādei, kuras paliek divus vai trīs gadus augsnē, pret <i>Merodon equestris</i> , <i>Eumerus strigatus</i> un <i>Eumerus tuberculatus</i>
2. Hlordāns	
3. Dieldrīns	
4. DDT	a) skujkoku stādiem iemērkšanai pret <i>Hylobius</i> b) atsevišķu koku apstrādei pret mizgraužiem cīņā pret <i>Ceratocystis ulmi</i> c) cukurbiešu, kartupeļu un dekoratīvās vai sporta laukumu velēnas apstrādei pret <i>Melolontha</i> , <i>Amphimallon</i> , <i>Phyllopertha</i> , <i>Cetonia</i> un <i>Serica</i> d) cukurbiešu, kartupeļu, zemeņu, burkānu un dekoratīvo augu apstrādei pret <i>Agrotis</i> un <i>Euxoa</i> e) graudaugu apstrādei pret <i>Tipula</i>
5. Endrīns	a) kā akaracīds ciklamenu un zemeņu pavairošanas materiālam b) apstrādei pret <i>Arvicola terrestris</i> L. augļudārzos, kur nav subkultūru
6. HCH, kas satur mazāk par 99,0 % gamma izomēra	
7. Heptahlori	biešu sēklu apstrādei sagatavošanas posmā pret <i>Atomaria linearis</i> , <i>Agriotes spec.</i> , <i>Myriapoda</i> un <i>Collembola</i>
8. Heksahlorbenzols	